

OBJEDNÁVKA .002200268**Odb ratel :****Ústav fyzikální chemie J. Heyrovského AV R, v. v. i.**Dolejškova 2155/3 I : 61388955
182 23 Praha DI : CZ61388955
eská republikaOrganizace je zapsána v rejstříku VVI vedeném MŠMT,
spis. zn. 17113/2006-34/UFCH JH

Zakázka : 316019

Íslo ú tu :

Pen žní ústav :

Dodavatel :

I : 60463031 DI : CZ60463031

METTLER TOLEDO s.r.o.

T ebohostická 2283/2

100 00 Praha 10

Kontaktní osoba:

Fax :

Místo dodání : ÚFCH JH, Dolejškova 2155/3, Praha

Kone ný p íjemce :

Termín dodání : potvrzení objednávky

Forma úhrady : Bankovním p evodem

Zp sob dopravy : DDP Praha 8

Objednáváme u Vás:**Cena celkem**

na základ Vaší nabídky . 2000-2200017888 uvedené v p íloze . 1 a Instrukcí Odb ratele k objednávce

267 500,00Analytický p ístroj TOC Portable 450 TOC (R200036)
v . balného, p epravy do UFCHJH, Praha 8 a dalších souvisejících služeb**267 500,00****P edpokládaná cena celkem (bez DPH)****267 500,00 CZK**

I. ZODPOV DNÉ OSOBY UFCHJH za oblast komunikace s Dodavatelem a za p evzetí zboží od spedice:

tj. technická ást díla v . schválení technického ešení / p evzetí a schválení p ípadných p edinstalací požadavk dodavatele /
odsouhlasení termín dodání, p evzetí zboží od spedice a termínu instalace zboží:II. D LEZITE: VYKLADKA ZBOZÍ A MÍSTO VYKLADKY v UFCHJH - POKYNY ur ené pro zásilky s bto vahou 15 kg a více i vyžadující asistenci
Odb ratele p i vykládce:1. Pro vykládku takovéto zásilky dodržujte prosím naše instrukce uvedené v p íloze, které jsou ur eny i pro Vaší spedici. V p ípad , kdy termín plánované
ho dodání této nadm rné zásilky není avizován p edem kontaktní osob Odb ratele a nebo kdy Vaše spedice nebude postupovat dle našich instrukcí
pro vykládku, nem žeme garantovat p evzetí zásilky v míst vykládky.

2. Dodací adresa – místo pln ní: Ústav fyzikální chemie J. Heyrovského AV R, v. v. i., místnost . 611

3. Odb ratel jako avizací a odsouhlasení termínu skute ného dodání akceptuje i možnost, že dodavatel doru í odb rateli sledovací íslo zásilky
min. 2 pracovní dny p ed jejím plánovaným doru ením.4. Povolené maximální rozm ry a hmotnost jsou definovány p íloze. Žádáme dodavatele, aby tyto maximální rozm ry a hmotnost
zásilky v . p epravního obalu akceptoval a p í balení zásilky zohlednil.

5. Vícenáklady za p ebal zásilky i za její atypickou manipulaci v p epravním obalu (p ed instalací za ízení) do místa pln ní nenese Kupující.

6. Díl í dodávky nejsou p ípuštné. Díl í fakturace není p ípuštná.

III. OSTATNÍ TECHNICKÉ, OBCHODNÍ a PLATEBNÍ PODMÍNKY pro realizaci této objednávky jsou detailn
specifikovány:

- Nabídkou Dodavatele, jež tvo í p ílohu . 1 této objednávky
- Dodavatelem odsouhlasenými instrukcemi Odb ratele k této objednávce, jež tvo í p ílohu . 2
objednávky

Žádáme Vás, v p ípad p enesené da ové povinnosti fakturujte v . DPH, p edm t objednávky
neslouží pro další ekonomickou innost. Neuplat ujeme DPH na vstupu.Informujte nás o možnosti získání Vašeho potvrzení o "náhradním pln ní" vydávaném v souladu
se zákonem o zam stanosti . 435/2004 Sb., v platném zn ní.

Íslo naší objednávky uvád jte vždy na faktu e.

Datum vystavení 21.10.2020

Vystavil :

PRO.FA FA Intrastat Registr smluv
NE

Razítko, podpis

Adresa Třebohostická 2283/2, 100 00 Praha 10
Telefon +420 226 808 150
Servis +420 226 808 163
Fax +420 226 808 170
E-mail sales.mtcz@mt.com
service.mtcz@mt.com
IČO 60463031
DIČ CZ60463031
www.mt.com

**Ústav fyzikální chemie J. Heyrovského
AV ČR, v.v.i.**

████████████████████
**Dolejšková 2155/3
18223 Praha 8**

Datum: 2. 9. 2020

Označení:

Číslo nabídky: 2000–2200017888

████████████████████
████████████████████
████████████████████
████████████████████

Cenová nabídka č. 2000–2200017888

Vážený pane ██████████

zasílám Vám požadovanou nabídku spolu s informacemi o termínech dodání, platebních podmínkách a záruční době.

V případě jakýchkoliv dotazů či dalších požadavků mě prosím kontaktujte.

S pozdravem

████████████████████
████████████████████
████████████████████
████████████████████

Bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.
BB Centrum Filadelfie, Želeťavská 1525/1, 140 92 Praha 4 – Michle
číslo účtu – Kč: 514 638 7001/2700
číslo účtu – EUR: 514 638 7036/2700
Kanceláře: Brno, Bohunická 52, budova Mor. ústředny
tel.: +420 547 212 101-2, fax: +420 547 212 639

Firma Mettler-Toledo, s.r.o. je zapsána v OR u Městského soudu v Praze, spisová značka C-26404.
Den zápisu 2. 2. 1994. Základní kapitál: 8 000 000 Kč.

METTLER TOLEDO



Položka	Obj. číslo	Název položky	Množství	Cena / mj. Kč	Sleva	Částka Kč
010	58036041	TOC Portable 450TOC 110/240VAC	1	298 000	20%	238 400

Měřicí rozsah (koncentrace): 0,1 ppb – 1 000 ppb
 Detekční limit: 0,025 ppb
 Tlakový rozsah: 0,3 bar – 13,6 bar

Doba odezvy: 60 s
 Rozlišení (ppbC): 0,001
 Údržba: 6 mo UV replacement

Rychlé, nepřetržité, přenositelné

Okamžité ověření výkonu

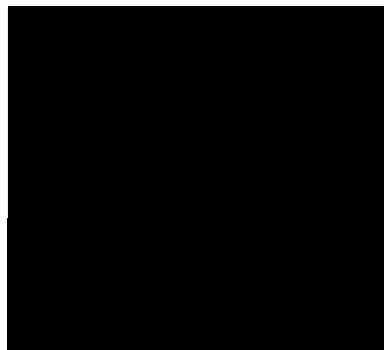
Zkracuje dobu systémové verifikace a verifikace a profilování komponent o 75 % díky přenositelnosti měření TOC v reálném čase

Současná registrace dat a tisk

Rychlé shromáždění a analýza odečtu díky duálním USB portům, které umožňují tisk a shromažďování měření na disk USB pro import do tabulky

Úplná shoda s požadavky pro farmaceutický průmysl

Splňuje požadavky pro farmaceutický průmysl USP 643, 645, EP 2.2.44, Ch P a JP 16



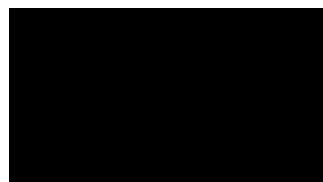
Pro více informací: www.mt.com/THORNTON-TOC

020	58091585	Protective Base, 450TOC	1	8 800	20%	7 040
-----	----------	-------------------------	---	-------	-----	-------

Ochranná základna 450TOC

Ochranná pryžová základna pro 450TOC

Chrání 450TOC před kapkami a náhodným poškozením při přenášení.



Pro více informací: www.mt.com/THORNTON-TOC

021	B39920001	StarterPac instalační balíček	1			22 060
-----	-----------	-------------------------------	---	--	--	--------

Dodávka: Na místě
 Test: Funkční a provozní zkoušky
 Hodnota: Výkon

Dokumentace: StarterPac
 Servis: Instalace StarterPac

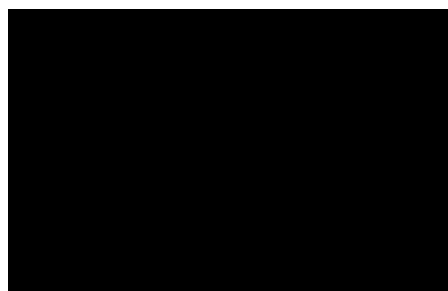
Perfektní start

Nejlepší výkonnost hned od začátku

Nechte své zařízení nainstalovat technikem METTLER TOLEDO a získíte tím kompletní a řádné nastavení zařízení pro spuštění Vašeho provozu s nejlepším možným výkonem.

Tato služba zahrnuje:

Základní instalace a nastavení zařízení, školení uživatelů o základních aspektech zařízení, protokol potvrzující řádné fungování.



Rozsah krytí se může lišit.

Pro více informací: www.mt.com/Service

METTLER TOLEDO

Položka	Obj. číslo	Název položky	Množství	Cena / mj. Kč	Sleva	Částka Kč
---------	------------	---------------	----------	---------------	-------	-----------

Cena celkem, bez volitelných položek:

Hodnota nabídky (Kč): **267 500**

Obchodní podmínky:

Ceny: Ceny jsou uváděny bez DPH (21%).
Dodací podmínky: DDP
Dodací lhůta: 3-4 týdny
Záruka: 12 měsíců
Platební podmínky: Splatnost faktury 30 dní od data vystavení
Platnost nabídky do: 10.11. 2020
Instalace: Instalace JE zahrnuta v ceně produktů.

U objednávek do hodnoty 27.000 Kč bez DPH účtujeme poplatek za poštovné, balné, manipulaci a pojištění ve výši 709,- Kč + DPH.

Tato nabídka se řídí našimi Všeobecnými obchodními a servisními podmínkami, které jsou Vám k dispozici na www.mt.com/terms.

Nabízený analyzátor je navržen na základě nám dodaných a dostupných podkladů a Vaší poptávky. Zkontrolujte prosím, zda technická specifikace analyzátoru odpovídá Vaším požadavkům. Obzvláště požadavky na měřenou vodu (vodivost, pH, tlak, rozsah měření).



METTLER TOLEDO

Příloha č. 2 Instrukce k Objednávce

Článek I. Specifikace zboží, kupní ceny

1. Podrobná specifikace a kupní cena zboží je uvedena v příloze č. 1, která je nedílnou součástí objednávky.
2. Součástí dodávky a kupní ceny zboží jsou náklady s dodávkou a provozem zboží související, zejm.:
 - a) cla a poplatky, licence či jiné platby, balení, značení i certifikáty vztahující se ke zboží, dopravní náklady do místa plnění, pojištění přepravy
 - b) manuály pro obsluhu a technická dokumentace, v čj/aj, předaná Odběrateli 1x v tištěné 1x v elektronické verzi, formát .PDF (=plná kopie předané tištěné verze), zaslána Odběrateli na e-mailovou adresu: [REDAKCE]
 - c) pokud povaha a bezporuchový provoz či užívání zboží či platné bezpečnostní předpisy pro provoz zboží vyžadují, součástí dodávky dodavatele bude zajištění služeb v rozsahu:
 - instalace a uvedení zboží do provozu, testování, odzkoušení a seznámení odběratele se zbožím na v místě plnění nejpozději do 5 dnů od jeho dodání (dále jen „provoznění“). Výjimku tvoří skutečnosti uvedené v čl. I, bod č. 3 a dále v čl. II, bod č. 4.
 - provedení zkoušek či kontrol funkčnosti, revize a to vč. vystavení příslušných protokolů o provedených testech, či zkouškách; dodání software vč. zajištění automatického budoucího upgrade;
3. V případě, kdy povaha zboží umožňuje, provede Odběratel po předchozím souhlasu Dodavatele instalaci, montáž a zprovoznění zboží samostatně. Nepochází tímto pak ke ztrátě nároku na poskytnutí záruky.
4. Odběratel se stává vlastníkem zboží po zaplacení faktury, nebezpečí škody na věci přechází na odběratele dnem převzetí funkčního zboží od Dodavatele.

Článek II. Doba a místo plnění, předání a předávací dokumentace

1. Předpokládaná dodací lhůta bude Dodavatelem uvedena v jeho potvrzení přijetí objednávky.
2. Místem plnění je sídlo odběratele.
3. Termín skutečného dodání nadměrného zboží s vahou nad 15 kg musí být písemně odsouhlasen odběratelem min. 2 pracovní dny předem (v souladu s čl. VII.). V opačném případě není převzetí zboží u odběratele garantováno. Instrukce pro vykládku zboží a kontaktní osoby odběratele jsou uvedeny detailně v čl. VII. těchto instrukcí.
4. Pokud povaha zboží vyžaduje, odběratel se zavazuje připravit včas místo plnění do dohodnutého termínu instalace zboží v souladu s předinstalačními požadavky dodavatele, které dodavatel zašle odběrateli písemně společně s nabídkou nebo na základě vzájemné dohody nejpozději současně s jeho potvrzením převzetí objednávky.
5. **Předávací dokumentace:**
 - a) Dodávka zboží - bude potvrzena odběratelem na dodacím listu, na kterém bude dále uveden příp. výčet komponentů či dílčích částí dodávky.
 - b) Provedení služeb - tedy i) výčet poskytnutých služeb v souladu s čl. I, odst. 2c; a dále ii) informace o termínu zahájení a ukončení záruční lhůty; iii) seznam zaškolených osob - bude potvrzeno na předávacím protokolu, nebo jinou formou dohodnutou oběma stranami.
6. Odběratel je oprávněn zboží nepřevzít a předávací dokumentaci nepodepsat v případě, že zboží bude vykazovat podstatné vady.

Článek III. Platební podmínky

1. Úhrada kupní ceny bude uskutečněna na základě faktury vystavené dodavatelem nejpozději do **15ti pracovních dnů ode dne zprovoznění zboží** (pokud zprovoznění není součástí dodávky, pak se lhůta pro vystavení faktury počítá ode dne dodání zboží). Faktura bude splatná ve lhůtě splatnosti uvedené v nabídce, která se počítá od dne doručení faktury odběrateli a dále za předpokladu, že faktura bude mít všechny náležitosti daňového dokladu a bude obsahovat potvrzenou dokumentaci v souladu s čl. II, odst. č. 5.
2. Odběratel je plátcem DPH. Předmět díla nebude sloužit pro jeho ekonomickou činnost a nepodléhá tak přenesení daňové povinnosti. DPH se uvádí na daňovém dokladu dle platných předpisů, odděleně a podléhá zákonným změnám.
3. **Odběratel preferuje (a akceptuje) přijetí faktury vč. povinných příloh v elektronické podobě, (jeden soubor, ve formátu .PDF.) na emailovou adresu Odběratele: [REDAKCE].** Doručení faktury vč. povinných příloh může být provedeno i poštou, či osobně na „podatelnu“ [REDAKCE]).

Článek IV. Sankce

1. Obě strany se dohodly, že v případě:
 - a) nesplnění termínu dodání / zprovoznění zboží Dodavatelem má Odběratel právo uložit Dodavateli smluvní pokutu ve výši 0,05% z celkové částky za každý i započatý den prodlení, max. však do výše 5% z kupní ceny. Toto právo nevzniká, pokud k prodlení došlo z důvodů vzniklých prokazatelně na straně Odběratele.
 - b) prodlení s úhradou faktury je povinen Odběratel zaplatit Dodavateli smluvní pokutu ve výši 0,05% z dlužné částky za každý den prodlení, max. však do výše 5% z kupní ceny.
 - c) zaplacením smluvní pokuty není dotčen nárok na náhradu škody.

Článek V. Záruka na zboží/služby

1. Dodavatel přebírá záruku za zboží, které je bez vad a nedodělků v rozsahu uvedeném v jeho nabídce či v jeho potvrzení objednávky.
2. Odběratel je povinen ohlásit dodavateli záruční vady neprodleně písemně na kontaktní e-mail dodavatele uvedený v předávací dokumentaci ke zboží.
3. Odezva ze strany dodavatele na oznámení závady bude v případě záručního servisu maximálně do 2 pracovních dnů (tj. 48 hodin) telefonicky nebo návštěvou technika.
4. Zahájení provedení záručních oprav je dodavatelem garantováno nejpozději do 2 pracovních dnů nebo v oběma stranami odsouhlaseném termínu. Opravy jsou prováděny na místě plnění, pokud to charakter závady umožňuje.
5. Záruce nepodléhají vady způsobené chybou obsluhy, nedodržením návodu k obsluze, zanedbáním údržby nebo způsobené jiným způsobem než běžným provozem zařízení. Záruční servis je poskytován dodavatelem bezplatně.
6. Základní diagnostika poruchy po telefonu a případné ověřování řešení s dodavatelem po telefonu se neúčtuje, je poskytováno zdarma. Rovněž technická podpora po telefonu či e-mailu je poskytována zdarma.
7. Dodavatel se zavazuje, že na přístroj bude poskytovat záruční i pozáruční servis v České republice po dobu minimálně 10 let od dodání a po tuto dobu budou dostupné mechanické náhradní díly na zboží. Elektrické náhradní díly budou dostupné po dobu minimálně 7 let od dodání přístroje.
8. Reklamací lze uplatnit nejpozději do posledního dne záruční lhůty, přičemž i reklamáce odeslaná v poslední den záruční lhůty se považuje za včas uplatněnou.

Čl. VI. Informační systém veřejné správy - Registr smluv; Profil Zadavatele

1. Obě strany berou na vědomí a výslovně souhlasí s tím, aby objednávka jako celek, včetně všech příloh a údajů o obou stranách, předmětu objednávky, ceně a datu jejího uzavření, bude uveřejněna na profilu Odběratele (resp. na Profilu Zadavatele) ve smyslu Zákona č. 134/2016 Sb. o veřejných zakázkách (dále jen „ZZVZ“) nebo v souladu se zák. č. 340/2015 Sb. v informačním systému veřejné správy - Registru smluv (dále jen „registr smluv“), pakliže podléhá zveřejnění. Stejně tak jako objednávka, bude uveřejněna výše skutečně uhrazené ceny za plnění předmětu této objednávky, a to ve lhůtách a způsobem uvedeným v ust. § 219 ZZVZ a jinými příslušnými předpisy.

2. Obě strany se dohodly,:

- a) že uveřejnění objednávky na Profilu Zadavatele a prostřednictvím registru smluv zajistí Odběratel (UFCHJH)
- b) že pokud Dodavatel nesouhlasí s uveřejněním objednávky jako celek dle odst. č. 1 tohoto článku, je povinen Odběrateli zaslat na email: [redacted] **společně s potvrzením objednávky a v el. podobě (formát .PDF)**, kopii objednávky, kopii příloh objednávky s jednoznačným a viditelným označením (přeškrtnutím) těch ustanovení v objednávce či v přílohách, které mají být dle přání Dodavatele a současně v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb. vyloučeny ze zveřejnění. Všechny tyto strany objednávky a příloh musí být Dodavatelem parafovány.

Čl. VII. INSTRUKCE Odběratele pro dodání, pro místo vykládky, pro rozměry přepravních obalů NADMĚRNÝCH ZÁSILEK (tj. zásilek s vahou nad 15 kg) nebo s nutnou asistencí Odběratele při vykládce

1. Převzetí zboží od smluvního přepravce dodavatele probíhá **pouze v pracovní dny v době od 8:30 do 12 hod a dále od 13:30 do 14:30 hod., není-li stranami oboustranně odsouhlaseno jinak.**
2. Pokud je při vykládce zboží vyžadována asistence Odběratele, je Dodavatel povinen předat „Instrukce (Čl. VII.) k dodání a vykládce zásilek i svému smluvnímu přepravci zboží.
3. **Maximální rozměry a hmotnost 1 ks zásilky:** Dodávané zařízení musí splňovat požadavky pro účely manipulace se zásilkou v budově zadavatele uvedené v tomto odstavci. Pokud by Odběrateli měly vzniknout jakékoli náklady spojené s dodáním zboží do místa plnění, nabídková cena Dodavatele tyto případné náklady související s dodáním zboží do místa plnění, již zahrnuje.
Povolené rozměry a hmotnost:
 - a) pro přepravu nákladním výtahem zadavatele vč. přepravního obalu zásilky: půdorys 90 x 130 cm, výška 190 cm. Maximální hmotnost: 400 kg nebo
 - b) pro manipulaci po vykládce od dopravce za účelem umístění do laboratoře (vč. přepravního obalu nebo po vybalení z přepravního obalu): půdorys 80 x 120 cm a výška 190 cm
4. Kontaktní (zodpovědné) osoby Odběratele:

[redacted] dnávky)

- **pro technické dotazy související s předmětem dodání a odsouhlasení technických návrhů či plánů**
- **pro odsouhlasení avizovaného termínu dodání:**
- **pro potvrzení avizovaného termínu zaškolení obsluhy v místě plnění (pokud je tato služba součástí plnění – viz čl. I, odst. 2c):**
- **pro expedici: v případě nutné asistenci UFCHJH při vykládce nadměrných zásilek**, tj. odsouhlasení času skutečného příjezdu; vykládka a převzetí zboží (auto s čelem, vysokozdvizný vozík)

- **pro převzetí vypodepisované předávací dokumentace** (dodací list, protokoly dle čl. II, odst. 5. Fakturu zasílejte dle pokynů v čl. III. odst. 5)

Bez potvrzeného termínu dodání a vykládky od kontaktní osoby Odběratele nemůžeme garantovat převzetí zboží od dodavatele nebo od expedice.

5. **V případě nutnosti asistence Odběratele při vykládce a převzetí těžkých (nad 15 kg) či nadměrných zásilek od přepravce, žádáme dodavatele a jeho smluvního přepravce, aby se řídili níže pokyny:**

- a) UFCHJH nevlastní vysokozdvizný vozík, pouze paletový vozík - nadměrnou zásilku (tj. zásilku s vahou nad 15 kg) je nutné přivést autem s čelem nebo přepravce musí být vybaven vysokozdvizným vozíkem
- b) **Místo vykládky nadměrného zboží** (tj. vykládka zboží nad 15 kg z dopravního prostředku dopravce) **probíhá na dvoře u zadního vchodu do budovy UFCHJH (Cíl: 50.1238439N, 14.4647711E)**
 - vjezdem přístupným **z ul. „Střelnická“, dále Dolejškova (nebo U Slovanky) / dále ul. „Za Slovankou“ (Cíl: 50.1238439N, 14.4647711E)**
 - brána vjezdu do zadního areálu je **dálkově otevírána obsluhou vrátnice poté, co se řidič obsluze „ohlásí telefonem“** umístěným na sloupku u zadní brány vjezdu do areálu UFCHJH

[Cíl: 50.1238439N, 14.4647711E](#)



Článek VIII. Závěrečná ustanovení

1. Dodavatel je dle ust. § 2, písm. e), zákona č. 320/2001 Sb. o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů.
2. Vztahy, které nejsou upraveny těmito obchodními podmínkami se řídí příslušnými ustanoveními § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.

Datum:

Za dodavatele souhlasí: